6 April 2011
Arabic

مؤتمر الأمم المتحدة الرابع المعني بأقل البلدان نموا



اسطنبول، تركيا

٩-١٣ أيار/مايو ٢٠١١

اللجنة التحضيرية الحكومية الدولية لمؤتمر
الأمم المتحدة الرابع المعني بأقل البلدان نموا
الدورة الثانية

نيويورك، ٤-٨ نيسان/أبريل ٢٠١١

مشروع تقرير

المحتويات

الصفحة

٢	المسائل التنظيمية	أولا -
٣	إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل	ثانيا -
٣	الأعمال التحضيرية الفنية للمؤتمر	ثالثا -
٥	الإجراء الذي اتخذته اللجنة التحضيرية	رابعا -
٦	البيانات	خامسا -
٦	المشاركون	سادسا -



أولا - المسائل التنظيمية

ألف - افتتاح الدورة

- ١ - عقدت الدورة الموضوعية الثانية للجنة التحضيرية الحكومية الدولية لمؤتمر الأمم المتحدة الرابع المعني بأقل البلدان نموا في مقر الأمم المتحدة، نيويورك، في الفترة من ٤-٨ نيسان/أبريل ٢٠١١. وافتتح الدورة جارمو فيينانن (فنلندا)، رئيس اللجنة.
- ٢ - اضطلع رئيس فرع شؤون نزع السلاح والسلام في إدارة شؤون الجمعية العامة والمؤتمرات تيمور ألسانيا، بمهام أمين اللجنة التحضيرية.
- ٣ - ترد قائمة بأسماء المشاركين في الوثيقة A/CONF.219/IPC/INF/2/REV.1.

باء - أعضاء المكتب

- ٤ - فيما يلي أسماء أعضاء مكتب اللجنة التحضيرية:
الرئيس:

السيد جارمو فيينانن (فنلندا)

نواب الرئيس:

السيد عبد الكلام عبد المؤمن (بنغلاديش)؛

السيد غاري فرانسيس كوينلان (أستراليا)؛

السيد فيديريكو ألبرتو كويلو كاميلو (الجمهورية الدومينيكية) ؛

السيد أمان حسن بامي (اثيوبيا)؛

السيد ليو ميروريس (هايتي)؛

السيدة ليلي مكاي، مدير التعاون الإنمائي الدولي والمساعدة الإنسانية، وزارة

الخارجية (هنغاريا)؛

السيد هارديب سينغ بوري (الهند)؛

السيد بريان جي بولر (ملاوي)؛

السيد أندري لوغار، السفير، وكيل وزارة الخارجية (سلوفينيا)

المقرر:

السيد جان فرانسيس ريجي زينسو (بنين)

بحكم المنصب:

تركيا (البلد المضيف للمؤتمر) وأعضاء مكتب التنسيق العالمي لمجموعة البلدان الأقل نمواً، وهي بنين ونيبال وجزر سليمان والسودان

ثانياً - إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل

٥ - اعتمدت اللجنة التحضيرية، في جلستها العامة الأولى، المعقودة في ٤ نيسان/أبريل ٢٠١١، جدول أعمالها وتنظيم عملها على النحو التالي (انظر A/CONF.219/IPC/7):

- ١ - افتتاح الدورة.
- ٢ - إقرار جدول أعمال وتنظيم عمل الدورة الثانية للجنة التحضيرية الحكومية الدولية.
- ٣ - الأعمال التحضيرية الفنية للمؤتمر.
- ٤ - الموافقة على مشروع الوثيقة الختامية لتقدمه إلى المؤتمر.
- ٥ - الأعمال التحضيرية التنظيمية للمؤتمر:
- (أ) الموافقة على مشروع جدول الأعمال المؤقت للمؤتمر؛
- (ب) الموافقة على مشروع النظام الداخلي المؤقت للمؤتمر.
- ٦ - مسائل أخرى.
- ٧ - اعتماد تقرير اللجنة التحضيرية الحكومية الدولية.

ثالثاً - الأعمال التحضيرية الفنية للمؤتمر

٦ - وفي الجلسة نفسها، نظرت اللجنة التحضيرية في الأعمال التحضيرية الفنية للمؤتمر. واستمعت في هذا الصدد، إلى العرض الذي قدمه أمين عام المؤتمر، شيخ سيدي ديارا، وكيل الأمين العام، والمستشار الخاص لشؤون أفريقيا والممثل السامي المعني بأقل البلدان نمواً والبلدان النامية غير الساحلية والدول الجزرية الصغيرة النامية. وقدم عروضاً أخرى كل من إرتوغرول أباكان ممثل تركيا لدى الأمم المتحدة، الذي تحدث بصفته ممثل البلد المضيف للمؤتمر؛ وأندا فيليب، المراقب الدائم للاتحاد البرلماني الدولي لدى الأمم المتحدة، بشأن المسار

البرلماني للمؤتمر و العملية التحضيرية؛ وأرجون كركي، رئيس اللجنة التوجيهية لمنظمات المجتمع المدني، بشأن مسار المجتمع المدني؛ وغافن باور، نائب المدير التنفيذي لمكتب الاتفاق العالمي التابع للأمم المتحدة بشأن مسار القطاع الخاص، وغيان تشاندرا اتشاريا ممثل نيبال لدى الأمم المتحدة، الذي تحدث بصفته رئيس مكتب التنسيق العالمي لمجموعة البلدان الأقل نمواً. (انظر الفقرات ---).

٧ - وقد عرضت على اللجنة، للنظر في البند ٣ من جدول الأعمال، الوثائق التالية:

(أ) تقرير اللجنة التحضيرية الحكومية الدولية لمؤتمر الأمم المتحدة الرابع المعني بأقل البلدان نمواً عن دورها الأولى (A/CONF.219/IPC/6)؛

(ب) موجز الوثائق الختامية للأحداث السابقة للمؤتمر (A/CONF.219/IPC/10)؛

(ج) تقرير الأمين العام عن التقييم والاستعراض على مدى عشر سنوات لتنفيذ برنامج عمل بروكسل لأقل البلدان نمواً للعقد ٢٠٠١-٢٠١٠ (A/66/66-E/2011/78)؛

(د) وثائق المعلومات الأساسية:

'١' ملخصات وموجزات تجميعية للتقارير الوطنية المتعلقة باستعراض تنفيذ برنامج عمل بروكسل لأقل البلدان نمواً للعقد ٢٠٠١-٢٠١٠^(١)

'٢' الأحداث السابقة للمؤتمر التي نظمت في إطار التحضير لمؤتمر الأمم المتحدة الرابع المعني بأقل البلدان نمواً (العدد الثاني)؛

'٣' تقرير أقل البلدان نمواً لعام ٢٠١٠ (UNCTAD/LDC/2010)^(٢).

٨ - أقرت اللجنة التحضيرية أيضاً، في جلستها العامة الأولى، المعقودة في 4 نيسان/أبريل ٢٠١١، مناقشة عامة بشأن الأعمال التحضيرية الفنية للمؤتمر، بما في ذلك نتائجه (انظر الفقرات ----).

(١) قدمت تقارير وطنية كل من إثيوبيا وأفغانستان وأوغندا وبنغلاديش وبنن وبوتان وبوركينا فاسو وبوروندي وتوغو وتوفالو وجزر سليمان وجزر القمر وجمهورية تانزانيا المتحدة وجمهورية الكونغو الديمقراطية وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية وجيبوتي وزامبيا وساموا وسان تومي وبرينسيبي والسنغال والسودان وسيراليون وغامبيا وغينيا وغينيا - بيساو وكمبوديا وكيريباس وليسوتو ومالي وملاوي وموريتانيا وموزامبيق ونيبال والنيجر واليمن (متاحة أيضاً على الموقع www.un.org/wcm/content/site/ldc/lang/en/pid/11422).

(٢) مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية، تقرير أقل البلدان نمواً لعام ٢٠١٠: نحو بنية إنمائية دولية جديدة لأقل البلدان نمواً (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.10.11.D.S).

- ٩ - وفي سياق المناقشة العامة، استمعت اللجنة إلى ١٦ بياناً: من بينها ١٤ بياناً لدول أعضاء، وبيانان لمنظمتين حكوميتين دوليتين. وأدلى بالبيانات ممثلو الأرجنتين (نيابة عن مجموعة الـ ٧٧ والصين)، وهنغاريا (نيابة عن الاتحاد الأوروبي)، وإندونيسيا (نيابة عن رابطة أمم جنوب شرق آسيا)، وكندا (نيابة عن كندا وأستراليا ونيوزيلندا)، وباراغواي (نيابة عن مجموعة البلدان النامية غير الساحلية)، وملديف والصين وجنوب أفريقيا وليسوتو وباكستان والبرازيل وغامبيا وجمهورية تترانيا المتحدة وجمهورية كوريا. (انظر الفقرات -----)
- ١٠ - نيابة عن الوكالات الدولية والمجتمع المدني، أدلى ببيانين ممثلاً كل من مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية والصندوق المشترك للسلع الأساسية. (انظر الفقرات -----)
- ١١ - وعقدت اللجنة، في الفترة من ٤ إلى ٨ نيسان/أبريل، خمسة اجتماعات غير رسمية، أجريت خلالها مداوالات بشأن نتائج مؤتمر اسطنبول. ومن أجل مداوالات اللجنة، عرض عليها مشروع الوثيقة الختامية الوارد في الوثيقتين A/CONF.219/IPC/CRP.1 و A/CONF.219/IPC/CRP.2 والذي كان موضوع مفاوضات بين الأطراف المعنية خلال فترة ما بين الدورتين.
- ١٢ - وخلال الاجتماع غير الرسمي الرابع المعقود في ٦ نيسان/أبريل، أطلع الممثل الدائم لتركيا (نيابة عن البلد المضيف) اللجنة على الترتيبات اللوجستية للمشاركة في المؤتمر.
- ١٣ - ونظرت اللجنة، في جلستها العامة الثانية المعقودة في ٨ نيسان/أبريل، في البندين ٤ و ٥ من جدول الأعمال بما في ذلك كلا البندين الفرعيين.

رابعاً - الإجراء الذي اتخذته اللجنة التحضيرية

ألف - اعتماد تقرير اللجنة التحضيرية

- ١٤ - اعتمدت اللجنة التحضيرية، في جلستها العامة الثانية أيضاً، مشروع تقريرها عن دورتها الثانية (A/CONF.219/IPC/L.3) وأذنت للمقرر بوضع اللمسات النهائية عليه في ضوء إجراءات اللجنة.

باء - قرارات اللجنة التحضيرية

- ١٥ - وفي الجلسة نفسها، المعقودة في ٨ نيسان/أبريل، اتخذت اللجنة التحضيرية القرارات التالية:

القرار الأول

مشروع الوثيقة الختامية للمؤتمر

أوصت اللجنة التحضيرية بأن يواصل الرئيس إجراء مشاورات غير رسمية بين الدول الأعضاء بشأن مشروع الوثيقة الختامية للمؤتمر بهدف وضع اللمسات النهائية عليها قبل انعقاد المؤتمر.

القرار الثاني

مشروع جدول الأعمال المؤقت للمؤتمر

وافقت اللجنة التحضيرية على مشروع جدول الأعمال المؤقت للمؤتمر [A/CONF.219/IPC/8] وأوصت المؤتمر باعتماده.

القرار الثالث

مشروع النظام الداخلي للمؤتمر

وافقت اللجنة التحضيرية على مشروع النظام الداخلي للمؤتمر [A/CONF.219/IPC/L.2] وأوصت المؤتمر باعتماده.

خامسا - البيانات

(تدرج فيما بعد)

سادسا - المشاركون